

**CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC -
MRC DE LA VALLÉE-DE-LA-GATINEAU
MUNICIPALITÉ DE DÉLÉAGE**

Séance ordinaire du conseil municipal tenue le mercredi 3 septembre 2025 à 19h00 dans la salle communautaire de l'Édifce Palma-Morin sise au 175 Route 107 à Déléage.

SONT PRÉSENTS : Madame Anne Potvin, mairesse;
Madame Kathy Milone, conseillère siège no.1;
Monsieur Serge Lacourcière, conseiller siège no.3;
Monsieur Richard Tremblay conseiller siège no.4;
Monsieur Stéphane Rivest, conseiller siège no.5;
Monsieur Eric Gauthier, conseiller siège no.6

Est également présent la directrice générale et greffière-trésorière ainsi que 8 personnes dans l'assistance.

La séance du conseil se tient conformément aux dispositions du *Code municipal du Québec*. La mairesse constate qu'il y a quorum et annonce l'assemblée ouverte à 19h00.

OUVERTURE DE LA SÉANCE

1 LÉGISLATION

- 1.1 Adoption de l'ordre du jour.
- 1.2 Adoption du procès-verbal de la séance ordinaire du 6 août 2025.

2 ADMINISTRATION

- 2.1 Adoption des comptes et des chèques : 338 949.19\$
 - Factures payées : 78 422.63\$;
 - Chèques : no.13260 à no. 13269 ;
 - Prélèvements automatiques : no.3786 à 3796
 - Factures à payer : 174 640.50\$;
 - Payes : 85 886.06 \$;
- 2.2 Mandat – services juridiques – pourvoi en contrôle judiciaire.
- 2.3 Avis de motion et de présentation du règlement 558-3-CMD-2025, abrogeant le règlement 558-2-ADM-2025 concernant la régie interne des séances.

3 URBANISME ET ENVIRONNEMENT

4 TRANSPORT

- 4.1 Appel d'offres pour la fourniture et la livraison de carburant en vrac.
- 4.2 Appel d'offres pour pulvérisation et la confection d'asphalte sur le chemin de la Tour.

5 HYGIÈNE DU MILIEU

- 5.1 Adoption du règlement 565-URB-2025, règlement sur l'occupation et l'entretien des bâtiments.

6 LOISIRS ET CULTURE

7 SÉCURITÉ PUBLIQUE

- 7.1 Schéma couverture de risques en sécurité incendie (SCRSI).
- 7.2 Embauche de 2 pompiers.

8. VARIA

9 PÉRIODE DE QUESTIONS

10 LEVÉE DE LA SÉANCE

2025-09-CMD133 ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR

Il est proposé par le conseiller Richard Tremblay, appuyé par la conseillère Kathy Milone et résolu unanimement par tous les conseillers présents d'adopter l'ordre du jour.

La mairesse Anne Potvin, présidente d'assemblée demande si les membres du conseil sont d'accord avec l'adoption de la présente résolution.

ADOPTÉE.

2025-09-CMD134 ADOPTION DU PROCÈS-VERBAL DE LA SÉANCE ORDINAIRE DU 6 AOÛT 2025

CONSIDÉRANT QUE les membres du conseil ont reçu copie du procès-verbal dans les délais prescrits;

PAR CONSÉQUENT, il est proposé par le conseiller Serge Lacourcière, appuyé par le conseiller Stéphane Rivest, et résolu unanimement par tous les conseillers présents d'adopter le procès-verbal de la séance ordinaire du 6 août 2025, tel que rédigé.

ADOPTÉE.

2025-09-CMD135 ADOPTION DES COMPTES MUNICIPAUX AOÛT 2025

CONSIDÉRANT QUE la liste des déboursés se totalise 338 949,19\$ et se détaille comme suit ;

Adoption des comptes et des chèques : 338 949.19\$

- Factures payées : 78 442.63\$;
- Chèques : no.13260 à no.13269 ;
- Prélèvements automatiques : no.3786 à 3796 ;
- Factures à payer : 174 640.50\$;
- Payes : 85 886.06\$;

PAR CONSÉQUENT, il est proposé par le conseiller Richard Tremblay, appuyé par la conseillère Kathy Milone, et résolu unanimement par tous les conseillers présents;

- d'adopter les comptes et les chèques tels que présentés ci-haut;
- et d'autoriser l'émission des chèques relatifs aux montants énumérés.

La mairesse Anne Potvin, présidente d'assemblée demande si les membres du conseil sont d'accord avec l'adoption de la présente résolution.

ADOPTÉE

Certificat de disponibilité de crédits

Je, soussignée, Maude Tourangeau directrice générale et greffière-trésorière certifie que la Municipalité dispose des crédits suffisants pour effectuer les dépenses précitées.

Maude Tourangeau
Directrice générale et greffière-trésorière

ADOPTÉE

AVIS DE MOTION AVIS DE MOTION, ET PRÉSENTAITON DU PROJET DE RÈGLEMENT 558-3-ADM-2025, ABROGEANT LE RÈGLEMENT 558-2-ADM-2025, AFIN D'Y INTÉGRER UNE MODIFICATION À L'ARTICLE 25.

Avis de motion et présentation du projet de règlement 558-3-ADM-2025 abrogeant le règlement 558-2-ADM-2025, afin d'y intégrer un ajout à l'article 25 est donné avec dispense de lecture par la conseillère Kathy Milone que le conseil adoptera à une séance subséquente le règlement de 573-3-URB-2025.

Le projet de règlement 573-3-ADM-2025 est déposé à cette même séance.

2025-09-CMD136 APPEL D'OFFRES POUR LA FOURNITURE ET LA LIVRAISON DE CARBURANT EN VRAC

CONSIDÉRANT QUE le contrat de fourniture de carburant en vrac arrive à échéance;

CONSIDÉRANT QU'il y a lieu de procéder à l'appel d'offres sur le Système électronique d'appel d'offres (SEAO);

Il est proposé par la conseillère Kathy Milone, appuyée par le conseiller Richard Tremblay, et résolu unanimement par tous les conseillers présents :

- autorise la directrice générale et greffière-trésorière à procéder à des demandes d'appel d'offres pour la fourniture, et la livraison de carburant en vrac sur le SEAO.

La mairesse Anne Potvin, présidente d'assemblée demande si les membres du conseil sont d'accord avec l'adoption de la présente résolution.

ADOPTÉE.

2025-09-CMD137 APPEL D'OFFRES POUR PULVÉRISATION ET LA CONFECTION D'ASPHALTE SUR LE CHEMIN DE LA TOUR.

CONSIDÉRANT QUE le nous devons effectuer des travaux de pulvérisation et d'asphaltage sur le chemin de la Tour;

CONSIDÉRANT QU'il y a lieu de procéder à l'appel d'offres sur le Système électronique d'appel d'offres (SEAO);

Il est proposé par le conseiller Serge Lacourcière, appuyé par le conseiller Richard Tremblay, et résolu unanimement par tous les conseillers présents :

- autorise la directrice générale et greffière-trésorière à procéder à des demandes d'appel d'offres pour la pulvérisation et la confection d'asphaltage sur le chemin de la Tour sur le SEAO.

La mairesse Anne Potvin, présidente d'assemblée demande si les membres du conseil sont d'accord avec l'adoption de la présente résolution.

ADOPTÉE.

2025-09-CMD138 ADOPTION DU RÈGLEMENT 565-URB-2025, RÈGLEMENT SUR L'OCCUPATION ET L'ENTRETIEN DES BÂTIMENTS

CONSIDÉRANT QU'un avis de motion a été préalablement donné par le conseillère Kathy Milone à la séance du 6 août 2025 et que le projet de règlement a été présenté à cette même séance;

EN CONSÉQUENCE, il est proposé par le conseiller Richard Tremblay, appuyé par le conseiller Eric Gauthier, et résolu unanimement par tous les conseillers présents :

- d'adopter le règlement 565-URB-2025, sur l'occupation et l'entretien des bâtiments.

La mairesse Anne Potvin, présidente d'assemblée demande si les membres du conseil sont d'accord avec l'adoption de la présente résolution.

ADOPTÉE

2025-09-CMD139 SCHÉMA DE COUVERTURE DE RISQUES EN SÉCURITÉ INCENDIE (SCRSI)

ATTENDU QUE le Schéma de couverture de risques en sécurité incendie propose l'adoption des différents programmes de préventions qui sont d'ailleurs lié à des actions dudit schéma;

ATTENDU QUE la MRC de la Vallée-de-la-Gatineau a proposé des gabarits modifiables des programmes aux municipalités locales de son territoire;

ATTENDU QUE la MRCVG travaille actuellement à la rédaction de la troisième version du Schéma et que des consultations sont prévues;

EN CONSÉQUENCE, il est proposé par la conseillère Kathy Milone, appuyée par le conseiller Serge Lacourcière, et résolu unanimement par tous les conseillers présents :

- d'adopter les programmes qui s'appliquent le cas échéant de la Municipalité.

La mairesse Anne Potvin, présidente d'assemblée demande si les membres du conseil sont d'accord avec l'adoption de la présente résolution.

ADOPTÉE

2025-09-CMD140 EMBAUCHE DE DEUX POMPIERS.

CONSIDÉRANT qu'il y a un besoin de procéder à l'embauche de pompiers volontaires afin de maintenir des effectifs suffisants pour exercer des interventions efficaces en matière de sécurité contre les incendies;

CONSIDÉRANT la recommandation du chef du service des incendies.

PAR CONSÉQUENT, il est proposé par le conseiller Stéphane Rivest, appuyé par la conseillère Kathy Milone, et résolu unanimement par tous les conseillers présents;

- autorise l'embauche de Madame Sabrina Carle-Joncas et de Monsieur Daniel Ethier, à titre de pompier à temps partiel et autorise l'achat de vêtements de protection constituant l'un des outils les plus importants pour se protéger dans l'exercice de leurs fonctions et de prendre en considération que Madame Sabrina Carle-Joncas et Monsieur Maxime Godin suivra les formations appropriées et signera un protocole d'entente avec la Municipalité.

La mairesse Anne Potvin, présidente d'assemblée demande si les membres du conseil sont d'accord avec l'adoption de la présente résolution.

ADOPTÉE

2025-09-CMD141 LEVÉE DE LA SÉANCE

L'ordre du jour étant épuisé, il est proposé par le conseiller Stéphane Rivest, appuyé par le conseiller Eric Gauthier, et résolu unanimement par tous les conseillers présents de lever la présente séance ordinaire à 19h30.

ADOPTÉE.

Anne Potvin,
Mairesse

Maude Tourangeau
Directrice générale, et greffière-
trésorière